年　　月　　日

yyyy / mm / dd

保護者　様

Dear Parents / Guardians,

　　　　 　　　　　学校　校長

(School name) Principal

持久走指導・マラソン大会のお知らせ

**Endurance Running Training and Marathon race**

マラソン大会を下記のとおり実施いたします。また、大会に向けて、　　月から体育（保健体育）の授業等で持久走の練習が始まります。つきましては、下記の事項をご理解の上、持久走指導・マラソン大会参加承諾書を　　　月　　　日までに担任まで提出してください。

※心臓疾患、腎疾患、貧血、喘息、てんかん等の病気のある人は、かかりつけの医師と相談してください。

The marathon race will be held as follows. To prepare for the event, endurance running will start as a part of the class of P.E.(Physical education) from　(month).

Please check the following Note and submit attached “Letter of consent for participating in the endurance running training and marathon race” to your child class teacher by (day) of (month).

\* If your child has any disease such as heart disease, kidney disease, anemia, asthma or epilepsy, please consult with your physician or doctor.

記

Note

１．日　　時　　　　　　　　年　　　月　　　日（　　　）

Date and Time 　 yyyy / mm / dd ( )

午前　　 時　 　分　　～　 　時　　 分

 AM （H） （Min.） ～

（雨天の場合　　　　月　　　　　日に延期します。）

 （In case of rain, postpone to month day）

※上記のほか、授業や業間休みなどに持久走の練習を行います。

\* In addition to above, there will be endurance running during

the P.E. class and after school.

２．場　　所　　　　　　　学校　周辺

Location at school and around the school

持久走指導・マラソン大会　参加承諾書

**Letter of consent for participating in endurance running training and marathon race**

1. 持久走の練習に参加しますか？（どちらかに〇）

Will your child join the training for endurance running?　( mark 〇 on either of the two)

持久走の練習に

Training for endurance running

参加します 　　 (　　) 　　　　　　参加しません (　　)

Yes, join the training 　　　　　　　No, not join the training

（理由　　　　　　　　　　　　　　　　　　 　） ( Reason )

1. 持久走の練習に参加する児童（生徒）の健康状態はどうですか？（どちらかに〇）

How is the health condition of your child (student) who will participate in the training of

endurance running? ( mark 〇 on either of the two )

　　健康状態は

Health conditions

　 良好である ( ) 良好ではないが医師の許可を受けている ( )

In good conditon Not the best condition but has the doctor’ s permission

（症状　　 　　 ）

 Describe the condition

1. マラソン大会に参加しますか？（どちらかに〇）

Will your child participate in the marathon race? (mark 〇 on either of the two)

マラソン大会に

for Marathon race

参加します ( ) 参加しません ( )

Yes, participate in the marathon race No, not participate in the marathon race

４．持久走の練習・マラソン大会で注意してほしいことがありましたら、記入してください。

If any special care needed for endurance running training or marathon race,please write it down here.

 　　年　　 組　　 番　 児童（生徒）氏名

 　　 Grade　　Class 　 No. 　　Student’s Name

保護者氏名

 Guardian’s Name 　 Seal (Hanko)